

Előfizetési árak:

Hátszó hordással vagy postán küldve:
 Egész évre . . 14 ft — kr
 Félévre . . . 7 — —
 Negyedévre . . 3 — 50 —
 Egy hóra . . 1 — 20 —
 Egyes szám ára 5 kr.

Kiadóhivatal:

Kendrinyi Testvérek könyvkereskedése Szegeben, hová az előfizetések s a lap szerkesztésére vonatkozó fölszólalások intézendők.

SZEGEDI HIRADÓ

POLITIKAI NAPILAP

Megjelenik mindennap, hétfőn és ünnep után is.

Szerkesztői iroda:

Klauzál-tér, Kárássz-ház I. emelet, hová a lap szellemi részét illető minden közlemény intéendő.

Bérmertelen levelek nem fogadhatnak el.

Kériratok nem adatnak vissza.

Hirdetések

és nyitólélek megjelent a kiadóhivatal mérsékelt áron vessz föl.

A szezon küszöbén.

Szege, szept. 18.

Mindössze két hét választ még el az országgyűlés megnyitásától, ami az igazi politikai szezon kezdetét szokta jelenteni: hanem azért már oly élénk mozgalom érezhető a politikai események között, mintha jócskán bent volnánk az évad mélyén.

Az Aldunán végbement ünnepségeknek politikai jelentőséget kölcsönözött nemcsak a Vaskapu-szabályozás nemzetgazdasági nagy fontossága, hanem azon körülmény is, hogy a szomszédos kereskedelmi viszály megszüntetésére vonatkozólag ezuttal történtek meg az első lépések s hogy ezuttal nyílt alkalma a szabadelvű magyar kormány fejének személyesen értekeznie a radikális szerb kormány elnökével.

A szerb miniszterelnök, oly öszintén, szívélyesen biztosította Szápáry grófot a szerb kormány s a szerb nemzet loyaltásáról az osztrák-magyar monarchia iránt, hogy ez valamivel többnek tetszik a szokásos diplomáciai courtoisie elcsépeelt szólalmainál.

Meglátjuk, a tények mennyiben fognak súlyt és értéket adni a meleg hangú szép szavaknak.

A szerb követeléssel szemben áll az a merev visszavonultság, amivel a másik szomszéd, a román királyság teljesen, szinte tüntetőleg távol tartotta magát az összes ünnepélyekben való részvételtől. Pedig az Aldunán most megkezdett nagyszerű munkálat Romániát is életbevágó érdekeiben érinti.

Románia tehát, úgy látszik, tovább is akarja a vámháborút, pedig ennek a szerződésen kívüli visszás állapotnak nyomasztó voltát nemcsak a mi kereskedőink, hanem Romániának egész gazdasági közönsége s legkivált pénzpiaza megérzi.

Reméljük, hogy az érdekközösség fölismerése itt is nemskára a békés megoldáshoz fogja eljuttatni az erre teljesen megérett vizsgálkodást.

A nap politikai eseményei közé sorozzák sokan a honti főispán nyugdíjaztatását.

Ezt az oly sürűn követett, az idő által egészen érthetővé vált eseményt az ellenzéki sajtó korántsem fogadta azzal a hosszánával, mintha az csak egy két évvel előbb következett volna be.

Ennek is meg van a maga oka. Az ellenzéki sajtó pár tekintélyesebb orgánuma úgy tünteti föl az agg Majthényi László bárót, mint a közgazdasági reform mártírját.

Legyen nekik hitük szerint, bár kevés valószínűséggel bir az a vélemény, hogy éppen Majthényi László volna olyan török-szakad hive az autonómiának. Eddig folyton vaskezü és vasfejű autokratának szidták s most mint elbusult autonómistát parentálják el. Hiába, csak nincs szebb a következetességnél.

A politikai koncertet megelőző stimmelés egyik elmaradhatatlan, de még mindig eléggé érdekes szólalát képezik az Ugron contra Eötvös és vice versa naponkint megújuló anathémák.

A két nagyszerű és nagyhangú szelbali levente sürűn egymásnak ropan s döngöti egymás bordáit a szenvedélyes kifakadások, epés guny olykor meglehetősen otromba dárdájával.

S a harc még ma megjósolhatatlan kimenetelűnek látszik.

A párt intelligenciájára a dolog természetéhez képest Ugron mellett kezd mind határozottabban állást foglalni; ellenben a nyers tömeg zordul beburkolódik az elvűség misztikus lepébe s egyéni fogyatékoságát ezzel a mindenre jó takaróval takargatja el.

Az ég tudja, micsoda dülöre viszi a szélsőbal kátyuba kerülő terhes szerkeret a nagy népszavazás, mely egyszerűs mind valóssággal osztracizmus fog lenni.

Mindezen politikai csemégek csak olyan gyomor-ágyazók az elfogyasztásra váró nagyszerű pecsenye, a nagy közigazgatási reform előzményeké.

Erre feni a fogát most minden magyar politikus, némelyik persze azzal a jámbor óhajattal: hogy megesszem azt a reformot. Amiből azonban, tekintettel a kérdéses fogak odvas, gyöngye állapotára, aligha leszen valami.

A király köszönete. A hivatalos lap tegnap száma közli a következő három legfelsőbb kéziratot, melyek a király elismerését és köszönetét tartalmazzák az ősi nagy gyakorlatok betejezte alkalmából.

I.

Kedves rokonom, József főherceg ur! Székelyhid vidékén tartott hadgyakorlatok befejezése után különös meglepésemre szolgál, az ezen gyakorlatokban részt vett honvéd csapatoknak jókínésük, a fönnírtott rend és szabatság miatt teljes meglepésemet kifejezni és kiemelhetni, hogy nemcsak a részletes kiképzésben és a kisebb csapatok vezetésében, hanem a nagyobb hadtestek vezetésében is nagyon lényeges és örvendetes előmenetek lettek téve.

Ezen szép eredményben fölismerem épugy Kedvességének magyar honvédségem harczerű kiképzésére mindenkor irányuló ösztönzését, valamint a csapatok öntevékenységet és kötelese-

hűségét. Kedvességének sohasem lankadó fáradságáért legmélyebb köszönetemet mondva, megbízom Önt, hogy az ezen hadgyakorlatokban résztvett parancsnokoknak és csapatoknak teljes meglepésemet tudtal adja.

Kelt Székelyhidon, 1890. évi szeptember hó 16-án.

Ferencz József, s. k.

II.

Kedves rokonom, Albrecht főherceg ur!

Midőn a 14. és 1. hadtest zárhadgyakorlatainak befejeztével az illető hadtesteknek tapasztalt működésükért elismerésemet külön tudtal adtam, szükségét érzem még, hogy Kedvességének a 8. és 7. hadtest zárhadgyakorlatainak igen tanulságos, a komoly harc esetéhez lehetőleg alkalmazkodó keresztültelért, melynek vezetését Ön személyesen vette át, legteljesebb meglepésemet meleg köszönettel kifejezzem.

A hadsereg- és magyar honvédségemből résztvett minden fogvrenembei csapatoknál magatartást, rendet, kiképzést és jelentékeny menetelési képességet volt alkalom mindenütt tapasztalni. Melegedéssel észlelhetem az örvendetes igyekezetet a valódi harcoképzetség felé, amelyben czélutatos komolysággal kitartani további tökélyesbülésre vezető föladat maradt.

Megbizom Kedvességét, hogy a két hadtestparancsnoknak, az összes, az éppen befejezett hadgyakorlatokon résztvett tábornokoknak és csapatparancsnokoknak, valamint az összes legénységnek meglepésemet, a vezérkar főnökének pedig sokoldalú és sikeres működéséért különös elismerésemet azonnal tudtal adja.

Kelt Székelyhidon, 1890. évi szeptember hó 16-án.

Ferencz József, s. k.

III.

Kedves gróf Szápáry!

Az alattvalói szeretet, hű ragaszkodás és loyaltás oly sokféle jelei, melyekkel a legközelebb mult napokban c vidéken mindenütt, kiváloan Nagyvárad és Debreczen városokban találkoztam, nagy meglepésemre szolgálta, és mindenkor örömetlejesen fogok azon, bár kevés órákról megemlékezni, melyeket, már hosszabb idő óta táplált óhajattom teljesítésében, c helyeken töltöttem.

Megbizom Önt, hogy a hazafias hű érzelmeknek ily szívreható s Általam mindenkor, de különösen a magyar Alföld e foközpontjában nagybecsűlt nyilvánulásiért, mindazokkal, kik e szívélyes és lelkes fogadtatásban versenyeztek, első sorban pedig a főnnevezett két város derek lakosságával, fejedelmi mélyen érzett köszönetemet és elismerésemet tudassa.

Kelt Székelyhidon, 1890. évi szeptember hó 15-én.

Ferencz József, s. k.

Gr. Szápáry Gyula, s. k.

Uj törvénytészki elnök. A pozsonyi törvénytészki elnökének kinevezését tartalmazza a következő királyi kézirat:

Igazságügyi magyar miniszterem előterjesztése folytán: Petőcz Gábor pozsonyi járásbíró, az ottani törvénytészkihez elnöké kinevezem.

Kelt Bécsben, 1890. évi szeptember hó 8-án.

Ferencz József, s. k.

Szilágyi Dezső, s. k.

Városi közgyűlés.

Szeged, szept. 18.

A nyári vakáció elmúltával, tegnap délután tartotta meg első, szeptember havi rendes közgyűlését Szeged törvényhatósági bizottsága.

A közgyűlésen, a főispán távollétében, Pálffy Ferenc polgármester elnököl; jegyző dr. Tóth Pál főjegyző.

A közgyűlés megnyitásakor a tanács tagjai kívül alig egypár városatyja lézengett a szép közgyűlési teremben, hol a korai ősz t a 4 órákor meggyújtott csillárok gázlámpái jeleztek.

Az egyszerű tudomásul vétetik" osztályba tartozó különféle jelentések egyhangu lemorzsolása közben gyülekezett össze még annyi érdeklődő, amennyi elég egy jó nyári közgyűléshez.

Pálffy Ferenc elnök pont 4 órákor megnyitván a közgyűlést, mindenekelőtt a szokásos havi és évnegyedves jelentéseket olvasta föl a főjegyző és Szendrey tanácsjegyző. A közgyűlés a jelentéseket tudomásul vette.

Indítványok.

Ezután Várossy Ferenc bizottsági tagnak szamszerint öt rendbeli indítványa került tárgyalás alá.

Várossynak első indítványa a közgyűlési terem rendszetére vonatkozott, abból az idegenek teljes kirekesztését indítványozván.

Dr. Tóth Pál főjegyző megadván a kellő fölvilágosítást, hogy eziránt van szabályzat s terembiztonság s a tanács a jövőben örökdíni fog a rendszabály megtartása fölött, a közgyűlés az indítvány fölött napirendre tért.

Várossy második indítványa a koldusügy rendezése czéljából javasolta, hogy egy szegényalap teremtése czéljából 1—3% pótdózt szavazzon meg a közgyűlés.

A tanácsi javaslat fogadtattat el, mely a tanácsot utasítja koldus-szabályzat alkotására s a városi szegényügy rendezése iránt való előterjesztés kidolgozására.

A harmadik Várossy-indítvány a gyöpmesternek kutya fogdosását kívánta a napnak bizonyos szakában korlátozni.

A tanácsi előterjesztés a közérdek szempontjából az indítvány mellőzését javasolja.

Ezt a közgyűlés is elfogadja, azzal, hogy az indítvány érdemleges tárgyalás szempontjából a jövő közgyűlés napirendjére kitűzessék.

Legnagyobb vitát a most következett negyedik Várossy-indítvány keltette a külterületi utmizériák tárgyában, melyet benyújtásakor terjedelmesen ismertetünk.

A tanácsi javaslat szerint ezen indítvány kiadandó a tanácsnak tanulmányozás és véleményes jelentéssel czéljából.

Várossy az indítványt sürgősnek mondja, mert itt van az ősi szántás, az utfogalás legalkalmasabb ideje.

Babarczy József szerint nem szükséges ezeknek az utigazításoknak nagy feneket keríteni. Ott van a Gíba-féle térkép, tessék e szerint kiigazítani az utakat mindenütt, az elfoglalt közterületeket egyszerűen visszafoglalni. Tavaly is így történt, még sem panaszkodott senki.

Wagner Gyula: Nem panaszkodott, mert mindig a város a vesztes fél. A tanai kapitányok s az utbiztosok földadata volna, hogy örökdenek a külterületi utak és hidak épsege, jókarban tartása fölött.

Szekeker József emlékszik, hogy a tanács egy ízben, a 70-es évek elején már foglalkozott ezzel az ügyvel. Ő az utkitűzés mellett az azonnali befásítást is szükségesnek tartja.

Róza Vincze a Babarczy indítványát pártolja.

Tóth Mihály főmérnök konstataálja, hogy a tanács már egy ízben intézkedett s akkor ez utak ki is tűzettek, de nem lettek kihatárolva. Ha most az összes utak fölmérése menne határozatba, akkor jobb, ha az egész város fölmérését határozza el a közgyűlés. Ez azonban nagyon sokba kerül. Indítványozza, hogy egyelőre a szembezőkö foglalások helyreigazítása iránt történjék intézkedés.

Zombory tanácsnok: A tanács nem akarja magától elodázni a dolgot, hanem ez a nagy munkát tüzetes megfontolást, részletes tárgyalást igényel s nagyobb pénzáldozat kell hozzá. Ajánlja a tan. javaslatát, melyet a közgyűlés el is fogadott.

Az ötödik és ezuttal utolsó Várossy-indítvány szintén utkérdesre és pedig a székháti, székhalmi és algyői országutak nyomorúságos helyzetére vonatkozott. Ezek a hajdan 20—50 öl széles utak ma 6—8 ölnyiek, sőt helylyel-közzel alig 2 ölesek. Indítványozza, hogy utasítsa a tanács a mérnöki hivatalt a kérdéses országutak helyes kitzítésére s a szegélyvonalnak befásítására.

Az egyhangulag elfogadott tanácsi javaslat itt is a tanács vizsgálatát s véleményes jelentését indítványozta.

Egyéb ügyek.

A legfelsőbb kézirat, melyet a belügyminiszter után küldött ő felsége a várososh Mária Valéria főherceggasszony nassa alkalmából: örvendtes tudomásul vétetett.

Szabados János tanácsnok előterjeszti, hogy a közgyűlés szavazzon meg a rendkívüli alap terhére a tűzkárosultaknak ötszáz forintot s ezt küldje föl a belügyminiszterhez, egyszersmind a polgármester bocsásson ki adakozást gyűjtő íveket.

A közgyűlés elfogadja a tan. előterjesztést.

A közgyűlés a Schmidt-féle szabadságolási ügyben történt polgármesteri intézkedést jóváhagyja.

Most a tárgysorozat 10-ik pontja gyanánt egy kis heves politizálás következett.

A zempléni fölirat.

Zemplénnérmegye közönsége a közgazgatás államosítása ellen kérvényező ismert föliratát pártolás végett megküldte Szeged törvényhatóságának is.

Dr. Tóth Pál főjegyző utal arra, hogy a közgyűlés hasonló esetben, áprilisban már kimondta, hogy egyelőre az ismeretlen reformmal szemben nem kíván állást foglalni; az akkor fölhozott indokokkal ajánlja az átirat egyszerű tudomásul vételét.

Babó Emil dr. Kötelességének tartja az autonómia érdekében minden alkalommal szót emelni s nem helyesli, hogy a ta-

nács, mint egy megrendszabályozott város, folyton következetesen halad a jog-feladás útján.

Nem fogadja el a tanács javaslatát s a zempléni fölirat pártolását indítványozza.

Kulinyi Zsigmond kifogásolja a főjegyző előterjesztési módját. Tessék a testvér törvényhatóságok megkereséseit egész terjedelmükben fololvasni. Tagadja, hogy a helyzet ma ugyanaz volna, mint négy hó előtt. Ma a javaslat készen van s a törvényhatóságoknak kötelességük ellene fol-szolni, habár az csak a vármegegyék autonómiáját fenyegeti is.

Csatlakozik a Babó indítványához.

Dr. Tóth Pál zárszava után a közgyűlés 38 szóval 14 ellen elfogadja a tanácsi javaslatot.

A napirend.

Szabados előterjeszti, hogy a rendkívüli alap kimerült s minthogy még sok kiadás van rautalva, szükséges, hogy a közgyűlés kijelölje a további fódózetet és pedig 10 ezer forint erejéig a javadalma k bevételei többletének terhére.

A közgyűlés elfogadja a tanács előterjesztését.

Szabados előterjeszti a szeged-csongrádi takarékpénztár 12,000 forintos árvaházi alapítványára vonatkozó tanácsi javaslatot az alapítvány elhelyezésére, továbbá az iránt, hogy a közgyűlés a humánus pénzintézetnek szavazzon köszönetet.

Egyhangulag elfogadtattat.

Tudomásul vette a közgyűlés a köz-kórház jövő évi költségelőrányszatát, mely azonos az ideivel.

Pálffy Viktor tanácsnok helyett dr. Tóth Pál főjegyző előterjeszti, hogy a honvéd-lovas kaszárnya és sátorbátor telkei megszeresztettek. Az ügy a törvény értelmében érdemleges határozat végett a jövő havi közgyűlés napirendjére tűzendő. Mivel a vételárak után a városnak 6% kamatot kell fizetnie: fölhatalmazást kér a tanács, hogy egyes megbízható telektulajdonosoknak, saját felelősségére, már most kiíthetesse az esedékes vételári összegeket.

A tan. előterjesztést dr. Rosa Izsónak azon módosításával fogadta el a közgyűlés, hogy a tanács a kiízendő pénzt helyezze bírói letétbe a telekkönyvi biztosság okáért. Ugyanígy határozott a közgyűlés az alsótányi orvoslak telke iránt.

A dohánygyári csatorná költségeinek felét, negyedfél ezer forintot a pénzügyminiszteről fogja kérni hozzájárulásképp a város.

Némi vitát keltett az újszegedi vígadó malheurois bérlelőinek, Reininger Adolfnak fölebbezése, melyben magát a 230 forintnyi térszene-díj fizetése alól fölmentetni kéri.

Többek hozzászólása után a közgyűlés a tanácsi javaslat mellőzésével a dr. Rosa Izsó indítványát fogadta el: hogy t. i. a bérlelnek elengedi a város a térszene-díjakat, ha kimegy a bérletből.

A Virág Márton és Wind József fölebbezéseit a tanácsi javaslat értelmében elutasította a közgyűlés.

14 szóval 9 ellen tudomásul vette a közgyűlés Zombory szenátor választát Babó Emil dr. egyik régiebb utüggyi interpellációjára.

Az 1889. évi járlat zárszámadására vonatkozólag a fölmentvényt a könyvvivőnek megadta a közgyűlés.

Magyar János volt városi mérnök nyugdíja 23 szolgálati év után 792 forintban állapított meg.

Még két orvosi s két bába-oklevelet hirdettek ki s azzal a közgyűlés jóval 7 óra után véget ért.

H i r e k.

Határidők:

Szept. 19. Délután 10 órakor lőtenyészt-bizott sági ülés.

Szept. 22. Délután 5 órakor népkörök gyűlése az aradi szobor-ügyben, a rókusai népkörben.

Kereseti adó-fárgyalások.

Szept. 18. Malmosok 5189—5258. tételezámig és méteskalácsosok.

Szept. 19. Magánmésnök, mellfizűk, mészáruló mészáros, malaczkerekedő, mosóintézet, nyelvtanárók.

Szept. 20. Orvosok, óráskor.

— **A honvédelmi miniszter a szomszéd-ban.** Fejérváry Géza br. honvédelmi miniszter tegnap reggel 7 órakor Csaba felől H.-M.-Vásárhelyre érkezett, az ott összpontosított két honvéd-huszárezred gyakorlatainak megtekintésére. A miniszter érkezéséről csak a helyi katonai parancsnok nyert értesítést, a hatóság nem, mivel tisztán a gyakorlat megtekintésére rándult le. Mindamellett a vasúti indóháznál a városi hatóság részéről is fogadták a minisztert: Kristó Lajos polgármester, Nagy Sándor főkapitány és Szikszay Dénes tanácsnok. A katonaság részéről Janki Lajos tábornok várta a peronon az érkező minisztert, ki rövid reggeli után nyomban a gyakorlótérre vonult ki a város négyes fogatán. A katonai gyakorlat, melyen a tüzérség is részt vett, 10¹/₂ órakor véget ért, a gyakorlótérrel a városba visszamenet, látogatást tett a miniszter az ott időző Schusztter Konstantin dr. vaczi püspöknél, majd később Kristó Lajos polgármesternél, a hivatalában. Természetesen gyorsan híre terjedt, hogy a honvédelmi miniszter oda érkezett s nagy tömegben gyűlt össze a közönség a gyakorlótér és a városháza előtt. Utóbbi helyen a közönség saját eljénzéssel fogadta a székepülettől kijövő Fejérváry bárót. A honvédelmi miniszter h.-m.-vásárhelyi látogatását rövid, katonaság villásreggeli fejezte be a «Sas» vendéglőben, mely után Fejérváry báró a 11 órai vonathoz hajtatott ki, hova a hatóság részéről Kristó polgármester, Nagy Sándor főkapitány, Kmetykó József főjegyző, Kis János tanácsnok Banga főpénztárnok; a katonaság részéről pedig Janki Lajos tábornok kísérték ki. A honvédelmi miniszter a legszívélyesebb üdvözlések között búcsuzott el a vásárhelyiektől s aztán a vonathoz csatlakozott a szomszéd-kocsiba szállt föl, melyen pontban 11 órakor indult meg Csaba felé Budapestre.

— **A vaczi püspök Szegeden.** Schusztter Konstantin vaczi püspök tegnap délután 5 óra 11 perczkor a magy. állami vasúton H.-M.-Vásárhelyről Szegedre érkezett s az első úri ember tanácsára, akivel találkozott, az «Európa» szállóba hajtatott, hol szobát vett. Ezután egy magán a belvárosi templomhoz sétált s éppen azoktól, akik utjába akadtak, kérdésködött. Csak úgy az utczárol nékérte a piaristák társházát, melyet a «legfényesebb tanintézet»-nek deklarált. Megállott a Pósz-féle ékszerüzlet kirakata előtt s aztán a Széchenyi-teret nézte meg. Pont 8 órakor az «Európa» 4. számú első emeleti szobáskájában egy kis «bőjtös estebéd»-hez² ült. — Schusztter püspök ma reggel a belvárosi templomban misét hallgat s a 11 órai expressz vonattal, Budapestén át, hol egy napi pihenőt tart, székhelyére utazik. Ebben az utjában csak huzárja van vele.

— **Országjáró miniszterek.** Aradról sürgőnyi tudósítónk a következőket: Ma, szeptember 17-én Szápáry Gyula gróf kormányelnök és Baross Gábor közlekedési és kereskedelmi miniszter, reggeli 8 órakor, külön vonaton Aradra érkeztek. Velük van Baquhehem Olivier osztrák kereskedelmi miniszter is. A vasutól egyenesen a kiállítás megtekintésére mentek, hol mindent apróra megzemlélték. Onnan visszajövet, 12 órakor fogadták a küldöttséget a városházán. Délután 2 órakor diszebed volt a «Fehér keresztben». Délután 4 óra 15 perczkor pedig tovább utaztak a fővárosba. Így a színházi diszebedáson nem voltak jelen, s a Neumann-féle szeszgyár megtekintése is elmaradt. A miniszterek kíséretében ifj. Szőgyény-Marich László külügyminiszteri osztályfőnök, Glanz János udvari tanácsos, Gruics Száva szerb miniszterelnök, Josimovics szerb munkamíniszter, báró Thömmel Gusztáv altábornagy, rendkívüli követ és meghatalmazott miniszter, báró Nikolics Feodor valóságos belső titkos tanácsos, orsz. képviselő, Gonda Béla miniszteri tanácsos, ögróf Pallavicini János belgrádi követesi titkár, Stefáni Albert belgrádi konzul, br. Ambrózi Béla, Fröhlich Gusztáv és Janicsáry Sándor orsz. képviselők, Ludvig Gyula miniszteri tanácsos, a magyar államvasutak igazgatóságának elnöke, Wallaudt Ernő és Barvics Albin miniszteri osztálytanácsosok, Csöke Ferenc miniszteri titkár, Rapach Richard m. á. v. főfelügyelő, Koeber Ernő osztrák kereskedelmi miniszteri osztálytanácsos, Milanovich Milosav, szerb ki. osztályfőnök, Nenadovich Gyóka államügyész, Duna sz. b. tag, Dukics Dimitrije a tirnoki kerület főnöke, Zorics Szvetozar tanár, Duna sz. b. tag, Stevanovic Gyura donji milanováci ker. főnök, Duna sz. b. tag, akik a Vaskapu-szabályozási munkálatok megkezdésénél is a miniszterek társaságában voltak. A minisztereket a vasutnál Fábán László főispán fogadta Arad város és Aradmegye közönségének nevében. A kiállításban pedig Kristórány János kiállítási elnök fogadta és kísérté. Úgy Fábán, mint Kristórány diszmagyar ruhába voltak öltözödvé. A fogadtatás után a miniszterek legelőször a borcsarnokot, a gazdasági pavillont és az iparcsarnokot nézték meg. A miniszterek hátsó kapun hagyták el a kiállítás területét. Az egyes csarnokok különben az alatt az idő alatt, amíg a miniszterek azokban kórsétát tettek, be voltak csukva. Baross miniszter most másodszer nézte meg a kiállítást. Ő is nyitotta meg s valószínűleg ő is fogja bezárni. Másik tudósítónktól meg a következő sürgőnyt vettük: A Vaskaputól ideérkezett Szápáry, Baross és Baquhehem miniszterek tiszteletére a köz- és magánépületekről nemzetiszínű lobogók lengenek. A pályaudvarban már 8 óra előtt megjelentek: Fábán főispán, Szathmáry alispán, Ottrubay tsvéki elnök, Salacz polgármester s az összes hatóságok és intézetek kiváló képviselői, valamint nagyszámú közönség. A minisztereket hozó különvonat pontban 8 órakor érkezett meg. A szalonkocsiból kilépő magyar minisztereket Fábán főispán üdvözölte, megköszönve nekik a látogatást. Szápáry válaszában örömet fejezte ki, hogy hosszú idő múlva ismét láthatja Aradot s meggyőződhetik a város fölvirágzásáról. Szápáry és Baross erre kezelt fogtak a meglepet notabilitásokkal s hosszú kocsiors kíséretében megindultak a kiállításba. Itt ifj. Kristórány János fogadta az illusztr vendégeket s az üdvözlés után a jury-pavillonban reggeliztek, melynek végével a kiállítást tekintették meg. A fognagf-pavillonban Szápáry miniszterelnök ezt mondta bele a készüléke: «Örülök, hogy láthattam a rendkívül sikerült kiállítást; Baquhehem marquis ezt mondta: «Nagyon örülök, hogy láthattam a szép aradi kiállítást s szerencsét kívánok rendezőinek». Baross

azt mondta: «Tudom, hogy ez a két kijelentés boldogga teszi az aradiakat». A kiállítás megzemlézése után a miniszterek végigkocsiztak a városban. Utóbb a két kereskedelmi miniszter megnézte a Neumann-féle szeszgyárt. Délután 2 órakor a Fehér Kereszt szálló fényesen földszített nagyteremben az előkelő vendégek tiszteletére diszebed volt, lelkes felköszöntökkel. A miniszterek d. u. 4 órakor utaztak el.

— **Zár előszabadult államkölcös-nös házak.** A pénzügyminiszter, mint jelentettük, jóváhagyta azon vegyes bizottság javaslatát, mely az 1889. 31. t.-czikkben az építési államkölcössel háltralecs szegedi háztulajdonosok által benyújtott folyamodványokra véleményt mondani volt hivatva. Ezen rendelet egyeseknek f. é. október hó 1-gi terjedő háltralekét részint elengedte, részint a háltralecs törlesztési évekre kamattal nélkül beosztotta s így az eddig, az államkölcössel háltralek biztosítása végett fönnállott bírói zárlatok legnagyobb része jogosultságot veszítette. A vonatkozó bírói zárlatok ezekhez képest legnagyobb részben megszüntetendők lévén, dr. Lázár György t. főügyész fölhívta az építési államkölcösnél zár alá vett házak zárgondnokait, hogy a gondnokságuk alá helyezték házaikról a csatló irlap szerint egy kimutatást hozzá 48 óra alatt küldjenek be, hogy ekként a további intézkedéseket megtehesse. Megjegyzendő, hogy a kedvezményt nyert háztulajdonosok október 1-én házaikat ujabb teljes joggal örmaguk vévén kezelés alá, a zárgondnoki számadások ugyanez ideig lesznek beadandók.

— **Újítás katonáéknál.** Nagy érdekű katonai újtásokról vettünk hírt, melyek különösen az újonczokra bírnak nagyobb fontossággal. Az eddigi októberi behívásoknál ugyanis eltérőleg az a változás áll be, hogy az állományba való vételre a gyalogsági újonczok behívása elvileg a jövő évi márczius elsejére történik, a lovassági újonczok egyik fele ez év október 15-ére, másik fele pedig 1891. május hó 1-ére fog kiképzetést czejárából beidézteni. A póttartalékosok 8 heti katonai kiképzetése jövőben elvileg október 6-án fog megkezdődni. Ez évben azonban kivételesen csak a jövő évi márczius 1-én fognak, szintén kiképzés czejárából beidézteni.

— **A vaczi püspök a megyében.** Dr. Schusztter Konstantin vaczi püspök — mint h.-m.-vásárhelyi levelezőnk írja — tegnapelőtt az ebéd végetvétel nyomban az iskolák vizsgálásához fogott Bernátsky plébános és Kmeti iskolazéki elnök társaságában. Több iskolába ellátogatott s mindenütt kellemesen győződött meg a már most is tapasztalható előhaladásról. Tegnap reggel a bérmaslt teljesen befejezte. Épp ekkor érkezett hozzá Fejérváry Géza báró honvédelmi miniszter Janki tábornok kíséretében, mintegy tíz perczet időzött a főpásztornál. Ugyancsak tegnap délelőtt 11 órakor tartotta meg az iskolazék ülését, melyen a püspök személyesen elnököl. Délután a református gimnáziumnál tett látogatást Schusztter Konstantin, majd a községi felső leányiskolánál s mindkét helyen bemutatatta magának a tanárokat, társalgott mindegyikkel a saját szakmájért érdeklő dolgokról, a növendékekhez pedig szép, buzditó beszédet intézett. A délutáni öt órai vonattal Szegedre jött át a főpásztor. A távozó főpapot a vonathoz az egyházi és városi hatóság képviselői közül számos kikiérték.

— **Szegedmegye.** E zimen írott minapi vezércikkünkre, Makó védelmére, a következőket írja az «Aradi Közlöny» cz. napilap: «Szeged Makó ellen. A «Szegedi Híradó» tegnapi száma a lap élen foglalkozik ismét azon eszmével, hogy a körül-

fekvő megyékből kikerekítés által egy »Szegedvármegyé« alkotassék. Ezen tervnek megvalósítására laptársunk elérkezettnek látja az időt a közigazgatás küszöbén levő államotásának alkalmából, melyet szerinte a területi beosztásnak okvetlenül meg kell előznie, s erre nézve idezi Tibád volt belügyi államtitkár nyilatkozatát, melyet annak idején erre vonatkozólag tett. A helyesebb területi beosztások és kikerekítések valósággal már régen égető szükségét, sőt elengedhetetlen föltételt képezik a közigazgatás szánálának, de ebből még távolról sem következik az, mit a »Szegedi Híradó« óhajt, hogy Makó Szeged vármegyébe olvasztassék. Igaz ugyan, hogy Makónak törvényszéke nincsen, de ezen visszásságnak sokkal egyszerűbb és igazságosabb megoldást képezne az, hogy a föle elvett törvényszék neki visszaadassék, mintsem hogy egy historiai multtal s megfelelő intelligenciával bíró megye az ő központjával együtt egy szomszédos megyébe olvasztassék. Teljesen érthetetlen a »Szegedi Híradó« azon állítása, hogy Makó nem való megyei székhelynek; mert bár igaz, hogy Makónak ez ideig annyi tanintézet nincsen, de azért ha a tisztviselők megélhetési viszonyait tekintjük, mely szintén latba esik annak elbírálásánál, melyik hely való megyei székhelynek, akkor bizonyára az oldós Makót össze sem lehet a zart Szegeddől hasonlítani, hol az élémi szerek elviselhetetlen drágasága mellett keresve sem kap az otthonjára utalt tisztviselő csak egy kis kertescskét is lakása mellé. Kiváncsunk Szeged fölírágosását és boldogulását s nem irigyeltük föle egyetlen még oly kivételes kedvezményt sem az államnak, de egész törvényhatóságok megnyirbálását, sőt megsemmisítését sem méltányosnak, sem szükségesnek nem tarthatjuk. — Eddig az »Aradi Közlöny«. Soraira ez a válaszuk: Arról nincsen szó, hogy Csanádmegye historiai súlyát sutba dobjuk. Intitucziók elveshetnek, de a történelem emlékei megmaradnak. Csanádmegye történetét sem előbbre nem viszi, sem a feledésbe nem meríti az az eset, ha a közigazgatás jóságának érdekében más területi berendezés alá jönné, mint ahogy most van. Csanádmegye mai alakjában semmikép nem illenek bele az alkotandó új közigazgatás keretébe. Szegedhez könyöklő részének mindenesetre javára valék, ha ahhoz a városához kapcsolattik, melyben föltalálja törvényszékét, királyi tábláját, pénzügyigazgatóságát, nagyvon sok tekintetben bevásárlási és eladás piacát s amelyhez van könnyű járása, kocsiútja és gyakorta közlekedő vasútja, ahova tehát akár megyei székhely, akár nem, mégis be kell járnia. Hogy Makó megyei székhelynek csakugyan való, ezt az A. K. azzal bizonyítja, hogy ott olos és élet. Gondolom: Tápén még olosabb és például a kisbíró nyolcz forintért teljes havi ellátást ad, de azért Tápé még sem alkalmas megyei székhelynek.

— **A temesvári ünnepély egyházi programja.** Németh József fölszentelt püspök már megállapította Dessewffy Sándor csanádi püspök beiktatása ünnepélyének egyházi programját. Szept. 23-án: Kisteleken üdvözi a püspököt a csanádi káptalan és klérus. Megerkezés Temesvárra 4. és 5. óra között. Bevonulás a városba. A szemináriumi templomban, fölvele az egyházi diszóltonynek s menet a székesegyházba. Keresztelés s szentelt víz fel való meghintés után a főpásztor a főoltárhoz járul s imát mond, mialatt a klérus a »Te Deum«-ot énekli. Erre Németh József püspök elmondja a szokásos fogadási imát, Dessewffy püspök pedig imát mond a székesegyház patronusához, szent Györgyhoz s áldást oszt. — Szeptember 24-én: d. e. 9 órakor a püspököt ünnepélyesen üdvözi az egyházban a papság s átadja neki a templom kulcsait. Ezalatt a khórus az »Ecce sacerdos magnus« antiphoniát énekli. Rövid ima után a püs-

pök teljes papi díszben püspöki székéből elmondja főpásztori beszédét, mely után fölolvastatik kinevezési okmánya s a pápai bulla. Erre a püspök az oltárhoz járul s nagymisést mond. Ezután fogadja a káptalan és papság hódolatát. Evangelium után a hívőkhoz tart beszédét a püspök s aztán rövid ima után, az egyházi ünnepségek véget érnek. Megemlíthetjük, hogy Németh József káptalani vikárius a csanádi klérushoz körlevelet intézett, melyben fölhevítik a papság, hogy a beiktatási ünnepélye, a lehető legnagyobb számban jelenjen meg. Elzállásáról a püspöki iroda gondoskodik. Egyidejűleg elrendelte azt is, hogy a beiktatás napján az egyházmegye minden templomában a »Deus omniun fidelium pastor« imát mondják s a hívőknek lelkerő kössék, hogy az új püspökért imádkozzanak.

— **Megint influenza.** A várva-várt szezon beköszöntött az idén aligha üdvözölhetjük zavartalan örömmel. Még meg sem indult az őszi, hidegebb időjárás, már is előre elküldött a mult telt átkozott vendége az influenza a minden szezon elrontó rossz hirt, hogy megint fölkereskedett, világot járni s minden kedvet elől egész Európában. Szegeden, az első hirre, már akadt is egy beteg, aki szentül azt hiszi, sőt mást is rémit vele, hogy influenzában volt a napokban. Bár teljesen szavahihető uri egyéniség s arczán is, még most is láthatók influenzás jelek, nem tartjuk valószínűnek, hogy ily korán beköszöntött volna nálunk az influenza, ez az infamias vendég.

— **Színházi hir.** Makó szinagagató Szegedre érkezett bérletet csinálni. Gyuláról azt a hirt hozta, hogy nem csupán a közönség van színeszínkekel megelégedve, de a direktor is a közönséggel. Arról is hozott még hirt Makó direktor, hogy Medgyaszay Evelin, Kovács Lajos s Kenedi betegségek miatt megváltak a színtársulattól, Kovács egyuttal a színezettől is visszalé. Medgyaszay Evelin helyére, mint már írtuk, Arday Idát szerződtette az igazgató, Kenedis helyett pedig Hunfi, Kovács helyére vagy Peterdi vagy Sándor Emil jön.

— **Sztrájk Battanyán.** Battanyán nincsen ugyan gyár és nincsenek szocialisták. Tehát nincsenek sztrájk-mozgalmakra hajlandó elemek. Battanyán a munkások kaszálnak, kapálnak, ugarolnak és vetnek s mindennek fölött vasárnaponkint templomba járnak és töltött káposztát esznek friss díszhussal. Ily életberendezés mellett, hihetetlenül hangzik a mégis való hir, hogy Battanyán a berekes, kocsisok, kondások, csikosok, udvarosok s más becsületes munkában megkeresült tenyerű polgártársaink között tényleg kiüött a sztrájk, fölmondták a szoláglátot s most pihen az eke, szegre akasztva a vető zsák és ami fő, bögnék az ökrök, sivatának a malacok és nyítenek a csikók, miután nincs, aki ennök adjon. Egy battanyai földbírtokos urnó tavirabban hivta ki a »munkás-lázadás« lecsillapítására dr. Rósa Izso ügyvédet, ki a modern Meneius Agrippa szerepének betöltésére helyettesít, dr. Takács Ádámot küldötte ki egy czvikker, egy esernyő és egy legújabb kiadásu »Tacitus« kíséretében.

— **Megszűnt járvány.** A szegedi csordajárásokban hónapok óta diühöngött száj- és körmfajás járvány, most már csakugyan kidühöngte magát s végkép megszűnt. Ennél öröndetesebb hirt sem közölhetett volna a hatósággal Bernátsky Imre állatorvos, kinek tegnapi jelentéséből kitűnik, hogy a száj- és körmfajás járványa most már teljesen megszűntnek tekinthető, mert már több mint 2 hete, hogy egyetlen esetben sem ütötte föl fejét a szegedi marhák közt. A járvány megszüntével természetesen Pálffy Ferenc polgármester is, mint II. fokú állategészségügyi hatóság, megteszi mihamarább a szükséges intézkedéseket arra nézve, hogy a még mindig fonnálló s már-már türehtetlen járvány-zár azonnal föloldassék.

— **A vigadó Kistelek.** Kisteleki levelezőnk értesíti lapunkat, hogy a már 2

hét óta ott működő Frank-féle színtársulat tegnap tartotta meg bucsulódását az ottani mükedvelők közremüködése mellett. Az előadásnak az adott különös érdeklődést, hogy a közszeg legifjabb és legelkeesebb mükedvelője: Podraska Lenke urnő is szíves volt egy kis szerepet ellátni. A színikor már jóval az előadás előtt megtelt közönséggel, mely türelmetlenül várta a bájos mükedvelő jelenetét, ki midőn a színpadra lépett, egy páréjből és családból elmésen kombinált koszorut kapott az ottani lelkes ifjúságtól. Az előadást táncmulatság követte, mely a kora reggeli órákban ért csak véget. Az előadás jellemzésére közöljük a trupp direktorának azon elmes fölhevását, melyből kiviláglik, hogy tulajdonképpen ki legyen a tudósításban jelzett bájos Podraska Lenke urnő? Ime az eredeti reklám: »Uj, uj! Léni néni, a »Hatrongyos« utcazi kovács hitvesének közremüködése! Keretik a t. közönség szíves látogatása annyival is inkább, mert képes, azzal szerencsés voltam a város legszebb, legfiatalabb s legszolidabb hölgjét megnyerhetni!«

— **Szabad sertes-kivitel.** Eddig Magyarországól a szász királyság területére szállított serteseket, a drezdai, chemnitzi és zwittai vágóhidakra szállítás előtt Kobányin tíz napi vesztglés alatt tartották. Most azon, minden sertes-kereskedő közérőle érdeklő tudósítást küldte a törvényhatóságokhoz a m. kir. földmívelési miniszter, hogy a szász belügyminiszterium ezt az intézkedést határon kívül helyezze. Ezentul minden vesztglés nélkül szállíthatók Szászországba a magyarhoni sertesek, ha származási és egészségi bizonyítványval vannak ellátva. A serteseket csak a szász belépő állomásokról vizsgálja meg állatorvos, onnan aztán minden kirakodás nélkül szállíthatók tovább.

— **Szegedi lelet.** Bizonyára egyike a legösibb szegedi leleteknek az a csuka, amire a napokban a rendőrség rábukkant. Minden kelléke megvan, ami érdekes leletté emeli; régi, rejtélyes s annál különösebb, mert a rendőri jelentés szerint 2 méter hosszú s ugyanolyan széles; végre föld alatt is van. Különösen emeli érdekességét s a már is hozzáfűzött kombinációk bizonyítványát az a különös dolog, hogy a hies szegedi mieniek a »Mátyás«-templom közelében van. A hatóság legközlehebb hihetőleg ki is rándul megvizsgálására, legalább ezt kéri töle a rendőrség. Lesz bizonyára nagy oda vándorlása a szegedi archeológusoknak; sőt fölé, hogy ily tisztelretémelt alakok a fővárosból is lerándulnak a szegedi lelet csodájára. Aztán hozzáfognak majd a fölfedezett »bizonytalanság« vizsgálatához; fölbontható állítólagos helyét, a templomtól körülött gyalog-ösvényt s hogy a rendőri jelentésnek igaz legyen, — találnak ott egy 2 méter hosszú, 2 m. széles lyukat. Mert ez a csodálatos lelet, melyet megvizsgálni kéri a rendőrség. — Az Al-föld, geológusok állítása szerint, valamikor tenger volt s így nem lehetetlen, hogy ez az öreg ősi tengerfenék, megvizsgálása tehát indokolt.

— **Kettős gyilkosság.** A Tombác-féle fetelepen véghezvitt vad gyilkosság ügyében egy új irányban kezdett nyomozatot a rendőrkapitányság. Az iniciatívát ez új irányu nyomoztat a kedden éjjel befogott Simon József csavargónak néhány elejtett szava adta. Ezekből nyilvánvaló lett, hogy Simon József összeköttetésben van azzal a Dékány Palival, aki Szel Menyhátnak rokona s a gyilkosságban való részvétellel gyanusítva van. E társasághoz tartoznak még Gazdag István és Gombos Pál nevű csavargók is, akiket a rendőrség valószínűleg már az éj folyamán le tartóztatott.

— **Az alsófoku kereskedelmi iskola.** A szegedi alsófoku kereskedelmi iskolában, bár a napokban »hivatalosan« véget értek a beiktatások, sőt már az előadásokat is megkezdették, mindamellét

csaknem naponként jelentkeznek újabb tanulók fölvetelre. Az iskola tanulóinak idej száma már most is meghaladja a tavalyit, ami természetesen azt az örömdetést körülmenyt igazolja, hogy ezen a kereskedő-tanoncok alapos kitanításához annyira szükséges intézet élnék fejlődésben van.

— **Legyen sötétség!** Vig ifjú urak nagy fönnszóval jártak be tegnap éjjel a város utcáit s rikkantásaikkal hangossá tevők az éj fonszges csöndjét. A csillagok ragyogtak, szemek tündöklöttek s a fejek és a szívek is illuminálva voltak, szóval olyan nagy volt a világosság, hogy azt már tűrni nem lehetett. A vig ifjúak tehát — szám szerint öten — a merre jártak, a kis köruton, a református templom tájékán stb. egytől-egyet elloptattak az utcai gázlámpákat, ezen folokpott jelszavak kíséretében: legyen sötétség! Az uracsokat megriasztotta a rendőrség. Bátor futásra iramodtak a Czentrál-kávéháza, ám azért egynek a frakkjából a rendőrség keze között maradt egy darab bűnjel. Ehhez a darab bűnjelhez keresik most a kabátot és az embert, aki benne volt. Mit szólnak majd a selyem kabátos urak, ha velük szemben a rendőrség is az ő jelszavukat fogja hangoztatni egy kis toldással: legyen sötétség a kalodában!

— **A tiszai-szegedi sorsjegyek szelvényei.** W. kerle Sándor dr. pénzügyminiszter, az 1880. évi 4^o/_o-os tiszai-szegedi magyar nyerevény-kölcsön-hirdetmény új szelvényi tárgyában ezt a hirdetményt tette közzé: Az 1880. évi 4^o/_o-os tiszai-szegedi magyar nyerevény-kölcsön-kötvények utolsó szelvénye f. évi április hó 1-én lejártán, a különböző árvapénztáraknál cselet letétű örözt ilyenmő kötvények is új szelvényekkel lesznek ellátandók. Az eljárás egyszerűsítése céljából a pénzügyminiszter, belügyminiszter és a miniszterelnök egyetértőleg elhatározta, hogy a letétben örözt kötvények kizárólag a m. kir. központi állampénztár által fognak f. évi október hó 1-je után új szelvényekkel ellátni. A különböző állampénztárakban örözt 4^o/_o-os tiszai-szegedi magyar nyerevény-kölcsön-kötvények szelvény-utalványai e célból 3 példányban kiállított s a kötvények számaint számtani sorrendben tartalmazó jegyzék kíséretében folyó évi október hó 1-ig a m. kir. központi állampénztárhoz Budapestre beküldendő. A m. kir. központi állampénztár a beküldött jegyzékek egyikén a szelvény-utalványok beérkezett elismeréven, azt a beküldött pénztárnak azzonnal, az új szelvényeket pedig a jegyzék egy másik példányának kíséretében f. évi október 1-je után fogja megküldeni.

— **Tápé kérelme.** Alig hallik hír erről a vesédes kis szomszédról. Annnyira szerény, hogy kéri sem mer maga, szószólót fogad, mint most is, aki közbenjárjon érte a nagy Szegednél. A dorosmai főszolgabíró engedélyt kért tegnap Szeged polgármesterétől, hadd hajthassák el Horgosról a szeged-szabadkai országuton, meg Szeged város egész területén a tápéai szarvasmarhákat. Se Horgoson, se Tápén nincs már száj-és körömfájás s így a még mindig zár alatt levő szegedi határon át is vesély nélkül áterelhetők a tápéi barmok. Az engedélyt meg is kapta Tápé, annál inkább, mert a szegedi határt is rövidest földoldják már a járványjáról alól.

— **Szobabüti.** Tegnap este 1/8 órakor a Mérei-utcában épült Hajós-féle házban a gyertyától meggyulladt az ablakfüggöny s rövidesen az ágy is lángba borult. A háziak ijedten kapkodtak és lélekvesztve kiabáltak segítségért. Szerencsére elég korán oda ért egy Erdélyi Lajos nevű ur ember s a tüzet gyorsan lokalizálta.

— **Razzia.** A rendőrség múlt éjjel a város egész belterületén, sőt a városához közel eső rakodó helyeken is teljes apparatussal razziát tartott. E szelskőrű rendőri intézkedést az tette szükségessé, hogy a mezei munkaidő befejeztétven, a dolgozó odá könn nem nyerő munkás és munkátlan népesség most a városba önlök s ez utóbbiak a közbiztonságot nem csekély mértékben veszélyeztetik. Hogy a nagy razziaának milyen eredménye volt, azt éjjel utáni 2 óráig még nem tudhattuk meg, mert a rendőri munka egész reggelig tart. Kedd és szerda közötti éjjel is tartottak egy kisebb szabású razziaát a Kálvária-utcai

17. számmal jelzett telken, hol most a Mikei-féle házat építgetnek. Erről a telekről az a hír jutott a rendőrség fülébe, hogy csavargók éjszakai tanácsa. A razzia eredménye mindössze annyi, hogy egy Simon nevű csavargót befogták.

— **Kérelme.** Bába Sándor könyvkiadó fölkeri mindazokat, kik Békéfi Antal «Napról-napra» cz. kötetére előfizetéseket gyűjtöttek. — sziveskedjenek a gyűjtőleveket hozzá beküldeni.

— **Filokszer a Alföldön.** A földmívelési miniszter Torontál megyében legutóbb Billéd, Grabác, Szerb-ltebe, Basahid és Szerb-Módos községek szőlőt helyezett filokszer-ár alá.

— **A rezervisták itthon.** Szeged házirendének, a 46. gyalogezrednek rezervistái tegnap éjjel, fél 12 órakor érkeztek meg Szegedre a székellyhidi nagygyakorlatokról, a m. á. v. külön vonaton. Az ezred 1-ső zászlóalja, mely Szegeden marad, csak ma ékezik meg a gyakorlatokról, szintén külön vonatján a m. á. vasutaknak.

— **Tolvaj-fogás.** Hat héttel ezelőtt történt, hogy a városi zálogtárgyak raktárából egy drága kielégítési alapot, egy szép falon fityegő óráit ismeretlen tettes clemelt. A közvagyon ugyan nem oly természeti sehol, hogy abból okkalmódal, így vagy úgy ne lehetne egy-egy harapásra valót elcsiklizni; de az már mégis furcsán hangzott, hogy a városi órák raktárából is észrevétlenül, ismeretlenül lopnak. Ki lett tehát adva a jelszó: az ismeretlen tolvajt föl kell kutatni, akárhogy, akárhonnán. A nyomozott Temesváry th. alkapitány eszköze, aki legelőször is nem a tolvajt, hanem az órák kereste. Nagy kutatás után rája akadt a Kis Regina zálogüzletében, ahol szintén kielégítési alapot képezett. Ki csapta be? Kikutatta, hogy Horváth István, egy kőműves mester, aki meg Fodor István kőművestől vásárolta 6 frttól, Fodor Istvánról kiűnt, hogy az elemelés idején abban az udvarban malterozott, amelynél a zálogtárgyak raktára van elhelyezve. Ezért Fodor István átadott a büntető törvénynek, bár valja, hogy ő meg egy ismeretlen péklegényt vette. A biztosnak erre a kérdésre: hát honnan tudta, hogy péklegénynek volt dolga, így válaszolt: görbe volt a lába.

— **Megörült plébános.** Szent-Péterről írják, hogy az ottani pap, Theß plébános megörült s már föl is vitték a lipótmezei tébolydába. A szerencsétlen plébánost ösztöne szivből sajnálják hívei, kiknek igazi atyjuk volt.

— **A szegedi gazdasági egyesület** folyó hó 20-án d. e. 11 órakor saját hivatalos helyiségében választmányi ülést tart, melynek tárgyát a lövresen és tenyészállatkiallításról egybeállított titkári s pénztári jelentés fogja képezni.

Közzgazdaság.

— **Gabonakivitel Szerbiából és Bulgáriából.** Belgrádból írják a Frank. Zeitungnak, hogy az utóbbi időben Szerbiában és Bulgáriában élnékülni kezdett a gabonakivitel. Mig más években osztrák-magyar és délmagyarországi vevők voltak túlsúlyban, addig most a vevők inkább francziák, akik fölhasználják azt a jelentékeny szállítási kedvezményt, melyet a szerb kormány a Szalonikán át való kivitelnek vasutjain engedélyezett. Szerbiából összesen mintegy 5000 kocsiarakomány buza kivitelére számíthatni, míg Bulgáriá ennél is kevesebbet fog szolgáltatni. Nagy bajt okoz a kocsihiány, mert a szerb vasutak összesen csak 800 teherkocsi fölött rendelkeznek s a bolgár vasutaknak még annyik sincs. A vagon-kölcsönző társulatoknál nem lehet bérelni, mivel ezek már egész kocsiállományukat korábban bérbe adták.

Szeged, szept. 17.

Mai gabonapiacunkon alig volt valamine való forgalom. Minden egyes gabonából csak csekély mennyiség hozott be. Kivéve csöves tengerit, mely ékezetet és vásároltatott.

A mai árak:

Buza	6.70—7.00
Rozs	5.20—5.40
Árpa	5.50—5.60
Zab	6.20—6.40
Tengeri (uj)	4.80—4.90
Bab	7.00—7.50

Piacz.

Szeged, szept. 17.

Mai betivásárunk nem tartozott a jobbak közé. A szántás-vetési munkálatok s a szarvasmarhák között uralgó betegség még mindig akadályozza a fölhozatalt, ami belső piacaink forgalmát gyöngítik.

Borju, tehén- és birkapiacozon a fölhojtás csekély volt. A vételkedv is lazult, az árak változatlanok maradtak. Borju 7—8—10—16 frt, tehén 50—60—100 frt.

Baromfi piacon az árak szintén a multikoriak voltak. Csirke 50—80 krig, kacs 65—85 kr, liba 2 frt 40—2 frt 60 kr, pulyka 1 frt 80—2 frt 50 kr. páronként.

Lövésáron értékes jószág nem volt kiállitva. Közöséges igás ló 28—55 frt árulattott.

Gyümölcs piacon a szőlő 45—55 kr, ősz barack 30—40—50 kr, szilva 60—70 kr, kosarankint. Azonkívül uborka és paprika télire való 40—50—60 kron árulattott kosarankint.

Hal piacon vágott hal nem volt. Egyéb halak az árú szatlokban kofa kézbe emelkedtebb árakon vették.

Szenapiacozon a száraz here 6—7 frt gypsacna pedig 4—5—6 frt kelt szekerinkint.

A budapesti gabonátözséről.

Buzát ma jól kínáltak, a vételkedv nagyon élnék, az irányzat szilárd volt és 50,000 m. kelt el teljes árakon.

Határidő üzlet.

Déli tőzsde:

Buza őszre:	7.15
» tavaszra:	7.55
Tengeri szept.—okt.-re:	6.15
Tengeri maj.—jun.-ra 1891.	5.84
Zab őszre:	6.24
» tavaszra:	6.57
Repce:	11.30

Esti tőzsde:

Buza őszre:	7.16—7.18
» tavaszra:	7.56—7.58
Tengeri szept.—okt.-re	6.12—6.15
Tengeri maj.—jun.-ra 1891.	5.82—5.84
Zab őszre:	6.24—6.26
» tavaszra	6.57—6.59
Káposzta-repce szept.—okt.:	11.30—11.40

A budapesti terménytözséről.

Terményekben ma meglehetősen élnék volt a forgalom szilárd árak mellett. Városi disznoszár 54—53.50, 3 drbos táblaszalonna 48, 4 drbos ázt, szerb szokványzilva 11.50, 100 drbos 13, boszniai 100 drbos 12, 85 drbos 13 frtal kelt szept.—októberre. Szerb szilvaiz 21 frtal kelt.

A budapesti értéktözséről.

A nemzetközi értékekben lanyha volt az üzlet, a csökkent devize-árak következtében. A malomrészvények szilárd arakon élnék keltek. A vasutársaságok változatlanok.

Az árfolyamok a következőleg alakultak:

Az előtőzsde szilárd irányzattal folyt le. Osztrák hitelrészvény 308.45—308.35 frton, magyar leszámitoló- és pénzváltobank 117.40—117.30 frton, 4 száz magyar aranyjárdék 100.72¹/₂—100.65 frton, rimamurány-s.-tarjánívású r. t. 185.3¹/₂—184 frton került forgalomba.

A déli tőzsde magyar aranyjárdék 100.80—100.85 frton, magyar papírjárdék

99.30—99.40 frton, magy. 4 $\frac{1}{2}$ adóm. Magyarorsz. földt. kötv. 89.35 frton, magyar leszámítóló- és pénzváltbank 117.40—118 frton, osztrák hitelintézet 308.40—308.50 frton, magyar fegyver- és löszgyár 70 frton került forgalomba.

Délutáni zárlat: Osztr. hitelrészv.: 307.75—307.70 4 $\frac{1}{2}$ aranyár: 100.67 $\frac{1}{2}$ M. leszám. b.: —. M. fegyvergyár: —. M. hitelrészv.: —. Rimamurányi —.

Esti zárlat: Osztr. hitelrészv.: 307.75 4 $\frac{1}{2}$ m. aranyár: 100.67 $\frac{1}{2}$ M. leszám. b.: —.

Kőbányai sertés-keresk. csarnok jelentése.

1890. szept. 17.

Az üzlet csendes.			
Magyar, urasági, öreg, nehéz.	45.—	frtöl	45.50 frtlig.
„ „ „ fiatal.	47.—	„	47.50 „
„ „ „ közép.	47.—	„	48.— „
„ „ „ könnyű	48.—	„	49.— „
„ közönséges (szedett) nehéz.	—	„	— „
„ „ „ közép	46.50	„	47.50 „
„ „ „ könnyű	48.—	„	49.— „
Szerbiai nehéz	46.—	„	46.50 „
„ „ „ közép	46.—	„	46.50 „
„ „ „ könnyű	46.50	„	47.50 „

Sertéslelészám: Szept. 15-én volt leáslet 150,924 db, 16-án félhajt, 2942 db, elszállított 864 db, maradt 153,062 db sertés.

Táviratok.

Uralkodók találk. zaja.

Budapest, szept. 17. (A «Szegedi Híradó» eredeti távirata.) Rohnstockból sürgönyzik, hogy királyunk öt órákor oda érkezett. Vilmos császár mindkét kezét nyújtá Ferencz József császárral és királlyal, amint az a coupe-ből kilépett. A két uralkodó háromszor megölelte egymást. Hasonló szívéllyességgel üdvözölték egymást Capri és Kálnoky külügyminiszterek is. Röviddel ezután Ferencz József király meglátogatta Albert szász királyt, aki este, kastélyában 70 terítéki bankettet adott magas vendége tiszteletére. Az ebédnél mind a három uralkodó jelen volt.

Károly Lajos Budapesten.

Budapest, szept. 17. (A «Szegedi Híradó» eredeti távirata.) Károly Lajos főherceg ma megsejmelte az itteni vöröskereszt-egyleti kórházat; később kereste Szápáry Gyula gróf miniszterelnököt, kit azonban nem találván, még délután elutazott Bécsbe.

Szápáry pohárköszöntője Belgrádban.

Budapest, szept. 17. (A «Szegedi Híradó» eredeti távirata.) Gruics szerb kormányelnök a magyar miniszterelnök pohárköszöntőjét megsürgönyözte a regenseknek s a beszéd úgy a regensek, mint általában a kormányköreiben a legkedvezőbb benyomást gyakorolta.

Királyunk németországi látogatása.

Budapest, szept. 17. (A «Szegedi Híradó» eredeti távirata.) Oderbergből sürgönyzik: Az udvari vonat háromnegyed tíz órákor délelőtt ide érkezett. Itt még Kálnoki gr. közös külügyminiszter és Steininger ezredes, katonai meghatalmazott a berlini osztrák-magyar nagykövetségnek, szállottak a vonatra. Székelyhídtól egész Oderbergig, minden vasúti állomáson nagyszámú közönség várta a királyt érkezését, sőt mindenütt a legnagyobb lelkesedéssel üdvözölte. Nevezetesen Diószegen és Biharon az

állomási épületek igen csinosan ki voltak világítva lampionokkal s az óriási tömegben összegyűlt közönség viharosan megjelenezte az uralkodót. — Még az éj beálltával is nagy közönség várt az állomásokon u. m. Püspök-Ladányban és Szolnokon az udvari vonatra s épp úgy már a kora reggeli szürkületben Ruttkán, Csacszán s még oly állomásokon is, amelyeken a vonat meg sem állott. — Trzíniec állomáson a vonat reggel 9 órákor megállván, a király kiszállott s szívélyesen köszönve a lelkes üdvözlésért, bemutatatta magának a tartományi főnök által a helység előljáróját. A helység előljárója ez alkalommal ő felségét beszéddel üdvözölte s egy fiatal lány szép virágcsokrot nyújtott át a királynak. — A király elhaladt a díszben kivonult bányászok és aggharczosok sorai előtt s ezután barátságos búcsú-köszöntéssel ismét a vonatra szállott.

A képviselőház őszi ülészaka.

Budapest, szept. 17. (A «Szegedi Híradó» eredeti távirata.) A képviselőház október elején történő összeülése után csak néhány érdemleges ülést fog tartani, azután elfogják az üléseket napolni körülbelül november elejéig, hogy a pénzügyi bizottságnak idő engedjék az 1891-iki állami költségvetés előirányzatának letárgyalására, mert a kormány nagy sulyt fektet arra, hogy a budgetvita még ez év folyamán véget érjen.

Olasz pénzügyminiszter-válság.

Budapest, szept. 17. (A «Szegedi Híradó» eredeti távirata.) A római «Riforma» megerősíti, hogy a király elfogadta a Seismit Doda pénzügyminiszter lemondását és Giolitti kincstári minisztert bízta meg a pénzügyi tárca ideiglenes vezetésével. A pénzügyminiszternek államtitkára is beadta tegnapi lemondását.

A Duna Budapesten.

Budapest, szept. 17. (A «Szegedi Híradó» eredeti távirata.) A Duna most már rendszeresen apad. Magassága ma délben 5 méter 74 centiméter volt. De azért a pinczéknek vízzel való megtelése napirenden van. A tüzoltóságot ma is sokan ostromolták szivattyukért. Különben a Duna az alsó rakpartról visszatért medrébe s mindinkább rendes alakját kezdi magára öltetni.

REGÉNYEK.

I.

J E S S.

— Angol regény. —

Írta: H. Rider Haggard. Fordította: dr. B. L.

(Folytatás.)

84

Müller ismét jegyzetet csinált s azután folytatta:

— Minthogy tehát vádlott az árulásban és gyilkosságban kísérletben bűnösnek találott, csak a büntett kérdése van hátra. Mindenki akkor adja szavazatát, mi helyt jól megfontolta, hogy figyelve a lelkiismeret által diktált szent kötelességeire és

a fogoly iránti szánalomra, e szívbéli természetesen érzelmek, van-e ut és mód a fogoly iránt kegyelmet gyakorolni. Mint vezér és törvényszéki elnök, rajtam a sor a szavazást megkezdeni s beavallom, hogy súlyosan érzem e felelősséget Isten és a hazával szemben s mindnyájatokat kérek, hogy szavazatom által ne hagyjátok magatokat befolyásolni, mert én is, mint ti, tévedéseknek álvett ember vagyok!

— Halljuk! — kiálták a kocsiról, midőn a hatást lesve megállott.

— Urak és állampolgárok! a természetes érzelmek ez esetben engem a szánalom felé vonzanak. A fogoly öreg és számos éveket át mint testvér élt közöttünk, sőt «voortrekkere» is s bár angol, a haza atyja. Elítélhetünk-e ilyen embert halálra, különösen, ha unokahuga is van, kinek ő gyámja és fönttartója?

— Nem, nem! — kiálták mindnyájan jobb érzesük e művészi érintésekor.

— Uram! ezen érzelmek önöknek becsületükre válnak; az én szívem is azt mondta eddig: nem, nem! Bármily bünt követett is el az öreg, bocsássuk szabadon! De aztán jött a megfontolás: bizonyára a fogoly öreg, de hisz éppen az öregségnek kellett volna bölcsességgel járnia! Hát megbocsátható az a sokat tapasztalt öregnek, amit a tapasztalatlan ifjunak megbocsátani nem lehet?

— Hát lehet egy ember gyilkos és áruló, nem öreg?

— Nem, semmiesetre sem, — hangzék karban.

— Most jön a második pont. «Ő voortrekkere» és a haza atyja volt. De hát mint ilyennek, nem kellett volna a jobbat tennie, mint a kegyetlen, istentelen angoloknak kiszolgáltatni? Mert uraim, bár e vád ellene elvise, mégis egy körülményt, mely fényt vet jellemére, figyelmen kívül nem hagyhatunk: a fogoly egyike volt ama gyalázatosoknak, kik az országát Shepstonnak kiszolgáltatták. Nem borzasztó, természetellenes, ha egy atya saját gyermekét rabszolgaságba adja? ha a haza atyja annak szabadságát eladja? Ezen okok alapján az igazságnak kell érvényesülni a kegyetlen fölött!

— Ugy van, — erősíté e kar kiváló lelkesedéssel, mert többen közülök annak idején az annexio érdekében működtek.

— Azután még egyet; ez embernek unokahuga van, s minden jó embernek gondoskodni kell arról, hogy a fiatalok ne maradjanak segély nélkül, nehogy elcsenevesszenek s a haza javát veszélyeztessék. De ez eset nem forog fönn, mert törvény szerint a lány öröklő a telepet s valóban csak jó lesz neki, ha ily kétségbeesett és istentelen embertől megszabadul. — S most miután minden okaimat kifejtettem, s titeket figyelmeztettelek, hogy legjobb tudomásotok és lelkiismeretetek szerint szavazatok, megkezdem a szavazást.

S a legünnepélyesebb csendben megállott az örege nézett s lassan folytató:

— Szavazatom: halál.

Most halkan süttogva tanácskoztak és Bessie, ki az egész jelenetet látta és hallotta, bánatában és kétségbeesésben nyögött. Azután szót emelt Koetzee János. Szívet tépi, hogy oly ember ellen kell beszélnie, aki éveken keresztül majdnem testvére volt. De hát mi más márd hátra? Gonosz forralt az ország ellen, az édes haza ellen, melyet Isten adott. Mi lehet a büntetése ily sötét árulásnak? E kérdés csak egy felelet, melyet bár könyező szemekkel kimondani kénytelen: halál!

Ezután több beszédet nem tartottak, de egyikük a másik után korszerint leszávaztak. Először kissé haboztak, mert a legtöbb ismeret és kedvelték az öreg Silast s nem akarták halálra ítélni. De Müller nagyon jól játszotta játékát s bár önálló szavazásra hívta föl, mégis tudták, hogy mi fog velük történni, ha az elnök elrendé szavaznak. Így tehát elnyomták jobb

érzésüket s egyik a másik után kimondá a végzetes szót.

Midőn mindnyájan leszavaztak, Müller megszólította az öreg Silast: fogoly, hallotta az ítéletet? Nem szükséges bünlajstromát újra elmondanom; becsületet, nyílt perben részesült a törvényszék részéről, mint törvényeink előírják. Tud valami indokot fölhozni, melynek folytán a büntetés önön végrehajtható nem lenne?

Villámlo szemekkel nézett körül az öreg. — Nincs mondanivalóm! Ha gyilkolni akartok, ám gyilkoljatok! Tedd meg ezt, te keményszívű gaz! Hivatkozhatnám becsületben megöszült fejemre, meggyilkolt szolgálma, házamra, melyet 10 év alatt építtettem fel s melyet ti fölgujtottatok! Mondhatnám, hogy jó polgár voltam s több mint 20 éven át éltem ezen országban s többeknek közületek, kik most hidegvérrel meg akartok gyilkolni, jöttétek jöttetre halmoztam. De nem teszem! Ma reggel még azt hittem, hogy hazám meg fog boszulni, most azt sem mondhatom, mert Anglia elhagyott bennünket s nekem nincs több hazám! Azért istenre bízom a boszút, ki nem felelkezik el róla, ha soká késlekedik is. Nem félek töletek, löjjetek azonnal agyon, ha akartok. Becsületemet, hazámat s házamat elvesztettem, miért nem vesztsem el életemet is?

Müller Frank szeméit az öreg arcára szegte s borzasztó, triumfáló mosoly játszott ajkai körül.

— Fogoly, az én kötelességem már most önt isten és haza nevében lőpor és golyó általi halálra ítélni, holnap hajnalban végre fog hajtani önön az ítélet, a mindenható isten bocsássa meg az ön bűnét és legyen lelkeknek figyelmas!

— Vigyék el a foglyot és küldjenek egy lovas futárt a hegy oldali üres házhoz, melyben a vörös szakalu angol lakott, s hívják ide a lelkeszt, aki ott várakozik, hogy az elítéltek segélyére legyen. Két ember ásson sírhelyet a ház mögött a fogoly részére.

Az örök kezeiket rátették az öreg vállára s ez szó nélkül megfordult és ment. Bessie szemével követte, míg hosszu ősz hajtúrtai s meghajlott alakja el nem tűnt s akkor erői kimerültek s eszméletlenül hanyatlott a székra.

Eközben Müller a halálítéletet papírra vetette; a papír alsó szélén helyet hagyott saját aláírásának, mert voltak okai, hogy ne azonnal írja alá. Ahelyett sorba aláíratta a többiekkel, kik e szinleges törvényszéknél résztvettek, amivel az volt célja, hogy valamennyiüket büntársaivá tegye a törvényszéki gyilkosságnál. A boócok ugyan egyszerű falusi emberek, de mégsem voltak elég ügyügyek, hogy észre ne vegyék a cselzatot, s most tanulságos kis jelenet következett. Mint egy ember szavaztak bele mindnyájan a halálra, de semmi esetre sem akarták ezt írásban is kiadni.

(Folytatása következik.)

II.

VANDA.

REGÉNY.

146

Írta: Ouida. — Fordította: Körös Mihály.
(Folytatás.)

Rövid idővel utóbb nyugodtabban s majdnem vidámra hangolva kereste föl a ligetben. Midőn köszöntötte, egészen elhagyta kinzó gondolatai. Itt volt otthona s birta szerelmét kétségtelenül — mit kell félnie, mit kell gondolatokon töprengenie?

— Fogunk az idén nagyobb ünnepeket rendezni? kérde őt Vanda. Félek, hogy a tavalyi párisi élet után itt igen elhagyottnak fogod magadat érezni.

— Nem, nem — válaszolta Sabran gyorsan. Maradjunk csak magányunkban, Párisban eleget, vagy talán sokat is élveztünk a világból. Valóban nem vágyódom a nagy világ zaja után.

Az Izel-völgy szent csendje volt Sabran családi boldogsága és egész környezetének őszinte ragaszkodása eredményesebbnek látszott előtte néha-néha lázongó lelkiismeretének lecsillapítására, mint a világ hangos zaja. E pillanatban kis távolságban megjelent az agg hercegnő piros napernyővel kezében és Sabran fölemelkedett, hogy elje menjen és neki karját nyújtsa.

— Még mindig úgy ülsz egymás mellett, mint egy szerelmes pár, kiket az ember sajnál háborgatni, — mondá Sabran felé fordulva. Apropos, folytatta, megérkezett a posta és én levelet kaptam Branca Olga-tól, aki azt írja, hogy ősszel Gödöllőre való átutaztatban itt ki akar szállani.

— Lehetetlen. Az lehetetlen, — kiáltá Sabran először elpirulva, azután elhalványodva.

— Öngánál semmi ilyen lehetetlen, — jegyzé meg a hercegnő szárazon. Látom, hogy ön sem ismeri Olgát teljesen.

— Bár mit legyen is, ide nem szabad neki jönni, — mondá Sabran hevesen. Vanda egy pillanatra ránézett.

— Tehát írja meg neki néni, hogy látogatása nem egészen nyelén való nálunk. Mehet Grácson keresztül Gödöllőre, — jegyzé meg nyugodtan.

A hercegnő fejt rázta.

— Milyen hatással várod az ilyen levelek? Ha Olga jönni akar, akkor jön is. Az ilyen pillangóknak, mint neki, erős akaratuk van s nem egy könnyen hagyják magukat eltéríteni szándékuktól.

Sabran előtt elviselhetetlen volt Vanda jelenlétében hallani e nő nevét, kitől csak brutális erőszakkal szabadulhatott meg. Fölemelkedett és azon ürügy alatt, hogy levelei után néz, a palotába ment. Még előtte, ki a világ rosszszagát tapasztalhatól ismerte, még előtte sem látszott soha lehetségesnek, hogy Olga valaha elég bátor legyen Hohenzalras várba jönni.

Egész Párisban egy bukott nő sem volna oly szemérmetlen, — gondola keserűen — midőn a lovagteremben állott és látszólag levelezésével elfoglalva csak az ő soraira gondolt. Hogyan véde-

kezzék ellene — kérde magától, ha Olga oly aljas lenne, hogy őt újból üldözne szerelmével? Bevidáolhatja-e Vásárhely Egón, vagy Branca István előtt? vagy beszélhet-e nevének ama gyűlöletes óráról, amelyben majdnem meghódolt csábításainak? Oh mily átkosnak tűnt föl előtte saját könnyelműsége, melylyel halójába beleerohant! Igaz, hogy végül megszabadult tőle és tényleg hi maradt nevéhez, de hiség-e hát ezen ingadozó hiség? és nem meg fogja-e előbb vagy utóbb ezen félgárulás önmagát boszulni?

Igy gondolkozva lépett be a könyvtár-szobába, s ott rövid levelet írt, melyben minden himezés nélkül megköszönte a bejelentett látogatást: nem kerek belőle! A levelet lepecsételve, elküldte Matreybe anélkül, hogy erről Vandának, vagy a hercegnőnek szolt volna. Sőt tudta, hogy Olga e sértés miatt, mely a merev visszautasításban foglaltatik, férjét küldheti nyakára. Azonban ettől nem félt; s szerette volna az ügyet férfival rendezni. Mindenek fölött pedig oda igyekezett, hogy házat Olga jelenlététől tisztán tartassa.

Eközben a hercegnő Vandával tovább megbeszélte Olga látogatását.

— Elfogadod-e tehát Olgát? — kérde a hercegnő. Figyelj: visszautasítani nem hagyja magát.

— Ajtót pedig nem mutathatok sógorom nevének.

— Nehezen, bár némileg jogod volna hozzá. Mert nem akarta-e férjedet halójába keríteni?

— Biztosan tudod ezt? Ne ítéljünk a látszatra, mert könnyen csalódhatunk.

Vanda azonban biztosan tudta, hogy itt a látszat nem csalt, de nem mondta, nem mondotta volna el senkinek, hogy mennyit szenvedett azon hetekben, midőn férjét folyton Olga oldalánál látta.

(Folyt. köv.)

Kis lutri.

Brunn, szept. 17. 51. 62. 29. 37. 15.

Időjárás.

Szeged, szept. 17. reggel 7 órakor.

Baromfiok mm. 100 +	Hőmérséklet Celsiust	Légnyomás mm. 760	Felhőzet 0-10	Szél irány és erőssége 0-10	Csapadék 24 óra alatt mm.	Jegyzetek
58.1	13.0	90	10	ÉK ₁	0	Légnyomás és hőmérséklet emelkedett.

A meteorológiai m. k. közp. intézet időjárás-jelentése.

Budapest, szept. 17. (A «Szegedi Híradó» eredeti távlatára.)

Budapestben a megelőző nap legnagyobb hőfoka +20°, legkisebb +10° Cels.

Kilátás: Keleti szelek, átmenetileg borult, enyhe idő.

Felölös szerkesztő: Lipsey Ádám.
Kiadótulajdonos: Endrényi testvérek.

Több lakás kiadó.

A szent-György- és Kálmán-utcák sarkán levő I. számú Tápay-féle házban november hó 1-től

419-3-1

több úri lakás kiadó.

Tudakozódhatni ugyanott Tombázt Ferencz fűszerkereskedő urnál.

412-2-2

Hirdetmény.

Szentes város belterületén lévő összes házak és a tanyai iskolaépületek kéményeinek havonkénti seprése a f. évi október 1-től 1896. évi október hó 1-ig terjedő időre a f. évi szeptember hó 30-án d. e. 10 órakor a tanácssteremben tartandó nyilvános árlejtésen vállalkozónak kiadatik.

Fölhívatnak vállalkozni kívánók, hogy a jelzett időben a tanácssteremben, hol a föltételek addig is megtekinthetők, 200 frt bánatpénzzel ellátva jelenjenek meg.

Szentes, 1890. szeptember 13.

Nagy Imre, tanácsnok.

Legnagyobb cement- és portlandraktár.

Mindennemű
építkezési anyag- és aszfalt-vállalat.

Elvállal teljes jótállás mellett a legjobbnak bizonyult **MAGYAR ASZFALT RÉSZVÉNYTÁRSASÁG BANYÁIBÓL** eredő természetes aszfalttal, u. m. járdák, kocsutak, átjárók, kapubejáratok, udvarok, folyosók, teraszok, konyhák, fürdő-szobák, boltok, magtárak, mészárszékek, vágóhidak, gyárhelyiségek, tantermek stb. legjobb

aszfalt-burkolását,

továbbá elvállal teljes jótállás mellett nedves lakások, boltok, raktárak falainak gyökerező száraztételét, új építkezéseknél az alapfalak aszfalttali befedését (izolálás), mely egyedül és kizárólagosan biztosít a nedvesség fölszivárgása ellen. Költségvetéssel és bővebb fölvilágosítással készséggel szolgál

MILDNER ALAJOS,

Szegeden, Klauzál-tér 3., 135

a „magyar aszfalt-részvény-társaság” képviselője.

Alabaszter, képláragó, stuccatur- és trágya-gyepsz gyári áron.

Hamburg-amerikai

354-22-5

postahajózási részvénytársulat.

Express és postagőzhajózás

HAMBURG NEW-YORK

Southamptont érintve.

Oceánhajózás kb. hét napig.

Azonkívül rendes postahajó-közlekedés:

Hawre—New York
Stettin—New York
Hamburg—Baltimore

Hamburg—Nyugatindia
Hamburg—Havanna
Hamburg—Mexico

között.

Bővebb felvilágosítást nyújt az igazgatóság Ham-
burgban, Dovenfleth Nr. 18—21.

**Fölhívás.**

Az 1890. évre kirótt tőkeamat és járadékadót kitüntető lajstromok az 1883. évi XLIV. t.-cz. 18. §-a értelmében **f. évi szeptember hó 19-től** bezárólag **26-ig** a városi bérházban levő adóhivatali helyiségben 8 napi közszemlére kitétetnek.

Fölhívatnak tehát az érdekelte adókötelezettek, miszerint abbéli adójukat megtekinteni és a kirovás ellen netáni felszólamlásait, és pedig: a) azon adózók, kik a kirovási lajstromban foglalt adó-nemmel már a múlt évben is megrova voltak, a lajstrom kitétele-nek napjától; b) azon adózók pedig, kik a kirovási lajstromban megállapított adó-nemmel a kivetés évében először rovatnak meg, adótartozásuknak az adókönyvéskébe történt bejegyzését követő 15 nap alatt a városi adóhivatalnál annál is inkább benyújtani el ne mulasztják, mivel az elkövető beérkezendő föllebbezések a törvények értelmében figyelembe vétetni nem fognak.

Szegeden, 1890. évi szeptember hó 14-én.

A városi adóhivatal.**Hirdetmény.**

Vb. **Csillag Ferencz** szegedi kereskedő cég csődtömegéhez tartozó és a csődteltár 1—224 t. a. felvett 3210 frt 87 kr. becsértékű bórárúk, üzleti felszerelések és egy vas pénzszekrény készpénz-fizetés mellett ajánlati verseny útján a csődválasztmányi határozat értelmében eladandók. A versenyben résztvenni kívánók felhívatnak, hogy 50 kros bélyeggel ellátott írásbeli zárt ajánlataikat 160 frt 55 krnyi összeg, mint bántapénz lefizetése mellett, dr. Engel Mór ügyvéd csődtömeggondnok urnál **f. évi szeptember hó 27-én** déli 12 óráig nyújtsák be, kinél a közelebbi feltételek megtudhatók.

Ajánlattevők ajánlataikban kötelesek ki nyilatkoztatni, hogy a feltételeket ismerik és azoknak magukat alávetik.

Csődtömeggondnok urnál jelentkezve az árúk a délutáni órákban bármikor megtekinthetők.

Szegeden, 1890. évi augusztus hó 30-án.

416—3—1

A csődválasztmány.

JEDE LESERIN des „Szegedi Híradó“ verlange kostenfrei eine Probenummer des neuen Modenjournal

„Die elegante Mode“.

Dieses Illustrierte Journal für Mode u. Handarbeit verdient vor allen anderen Modenblättern (den «Bazar» ausgenommen) den Vorzug, besonders wegen der vielen Schnittmuster und seiner prächtigen fein colorirten Stahlstich-Modenbilder.

„Die elegante Mode“ zeichnet sich durch die grösste Reichhaltigkeit aus.

Alle 14 Tage eine reich illustrierte Nummer mit Schnittmustern in natürlicher Grösse.

Abonnementspreis nur 1 Gulden vierteljährlich.

Abonnements auf das neue Quartal (October bis Januar) werden von allen Postanstalten und Buchhandlungen schon jetzt angenommen. — Probe-Nummern liefern wir, sowie jede Buchhandlung unentgeltlich.

Die Administration der „Eleganten Mode“ in Berlin SW., Charlottenstr. 11.

418—2—1